



MINISTÉRIO PÚBLICO DO TRABALHO
PROCURADORIA GERAL DO TRABALHO
DIRETORIA DE ADMINISTRAÇÃO
Departamento de Licitações e Contratos
Seção de Suporte a Compras

PROPOSTA DE INEXIGIBILIDADE Nº 033/2025

Referência: PGEA 20.02.0001.0005559/2025-57

Interessado: DDGI

Assunto: **contratação de serviço de tradução**

À Seção de Suporte a Compras,

1. Considerando o Edital do Credenciamento nº 01/2023 (doc. 21.2022), o documento de formalização de demanda (doc. 100.2025), o Despacho do DDGI (doc. 34141.2025), o Despacho da Diretoria de Administração (34306.2025) e o encaminhamento do DLC, no dia 29/07, entramos em contato com a empresa WORLD CHAIN IDIOMAS E TRADUÇÕES LTDA.

2. Ato contínuo, solicitamos a declaração de não parentesco a qual foi juntada aos autos (doc. 9251.2025) atendendo à Resolução 172/2017 – CNMP. Ademais, juntamos, também, aos autos os certificados de regularidade SICAF, FGTS e CADIN (doc. 27241 a 27243.2025), e, por fim, a proposta da empresa (doc. 9255.2025)

3. Em tempo, destacamos que o credenciamento ainda fora realizado sob a vigência da Lei 8.666/93, tendo a comissão responsável pelo procedimento de Credenciamento observado as documentações necessárias para habilitação da empresa. (doc. 4813.2025). Oportunamente, informamos que juntamos aos autos o 1º Apostilamento ao Edital de Credenciamento nº 01/2023 (doc. 9252.2025).

4. Diante do exposto, propomos, com fundamento em base legal, o abaixo identificado:

OBJETO: Contratação de serviço de tradução

ELEMENTOS DE DESPESA: 3.3.3.90.39 - 05 – serviços técnicos profissionais

ITEM	DESCRIÇÃO	UM	QUANT	VALOR UNITÁRIO R\$	VALOR TOTAL R\$
1	Serviços de tradução de textos simples do PORTUGUÊS para o INGLÊS	LAUDAS	108	44,35	R\$ 4.789,8
2	Serviços de tradução de textos simples do PORTUGUÊS para o ESPANHOL	LAUDAS	108	44,35	R\$ 4.789,8
Valor total				R\$ 9.579,60	

VALOR TOTAL ESTIMADO: R\$ 9.579,60 (nove mil, quinhentos e setenta e nove reais e sessenta centavos).

BASE LEGAL: Art. 74, alínea “a”, do inciso III, combinado com o inciso IV, da Lei nº 14.133/2021, bem como no Decreto Federal nº 11.878/2024.



MINISTÉRIO PÚBLICO DO TRABALHO
PROCURADORIA GERAL DO TRABALHO
DIRETORIA DE ADMINISTRAÇÃO
Departamento de Licitações e Contratos
Seção de Suporte a Compras

EMPRESA: WORLD CHAIN IDIOMAS E TRADUÇÕES LTDA

ENDEREÇO: Avenida Pacaembu, 1976-Pacaembu-CEP 01234-000-SÃO PAULO-SP -

CNPJ: 09.600.519/0001-85

TELEFONE: (11) 9 8903-1984

BANCO: bb (01) AGÊNCIA: 0298-4 C/C: 51.878-6

À consideração superior.

Brasília, 4 de agosto de 2025

(Assinado eletronicamente)

MICHEL MADUREIRA LOURES DE SOUZA
Chefe do Setor de Estimativas